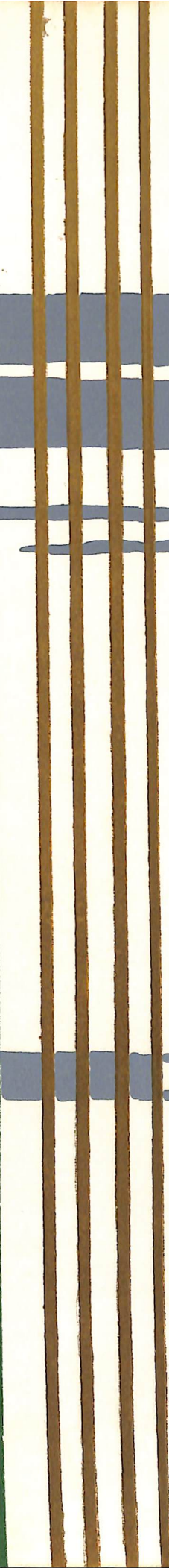


*Opera
Maclean: Butterfly
16/4
1961*



1732 1960



Manoel
Theatre

CREMONA

203

ARTS FESTIVAL 1968

ORGANIZZATO DAL

MINISTERO DI EDUCAZIONE, CULTURA E TURISMO A MALTA

IN COLLABORAZIONE CON

La Direzione del TEATRO MANOEL

IL TEATRO MUNICIPALE DI PIACENZA

PRESENTA

LA STAGIONE LIRICA 1968

SOTTO GLI AUSPICI DEL MINISTERO DEL TURISMO E DELLO SPETTACOLO
DELLA REPUBBLICA ITALIANA

Direttore Artistico: LINO SARTORI

REPERTORIO

UN CONCERTO VOCALE E STRUMENTALE
IL TROVATORE ✓ MADAME BUTTERFLY ✓
Di Giuseppe Verdi *Di Giacomo Puccini*

Per la commemorazione del Primo Centenario della Morte di ROSSINI

IL BARBIERE DI SIVIGLIA ✓
Di Gioacchino Rossini

ELENCO ARTISTICO

Signore: EDY AMEDEO — ILEANA DALL'ARA — RITA BEZZI BREDA —
WILMA COLLA — DALIA LAGO — ANNA MACCIANTI.

Signori: GIUSEPPE BARATTI — LUIGI BARUFFI — SALVATORE CATANIA —
FLAVIANO LABO' — CARLO MENIPPO — FRANCO PIVA — GUIDO
PASELLA — MARCO STECCHI — CARLO TORREGIANI.

Maestro Concertatore e Direttore d'Orchestra

INO SAVINI

Regista
AUGUSTO CARDI

Maestro Sostituto
DANTE MAZZOLA

Maestro del Coro
EDGARDO EGADDI

Maestro Suggeritore
ANGELO PECCHIAI

Capo Macchinista
FERRUCCIO CALAMARI

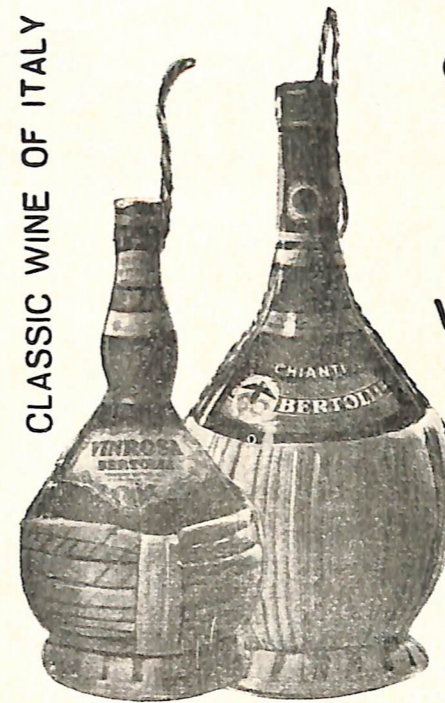
Elettricista
VANNI LAUS

Gentili Fornitori: Palazzo della Luce — Gio. Batta Delia — *Parrucchiere:* Tony Galea —
Sartoria: Casa d'Arte Jolanda — *Scenografia:* Ercole Sormani — *Parrucche:* Sorrentino —
Calzature: Capezzuto — *Attrezzi:* Ditta Rubecchini.

STILLA

gocce per gli occhi

CLASSIC WINE OF ITALY



CHIANTI BERTOLLI

RED OR WHITE
THE WINE THAT
MADE CHIANTI FAMOUS

VINROSA BERTOLLI

BERTOLLI
Lucca



*the most exported
and appreciated
italian olive oil
in the world*

BERTOLLI
Lucca

Europe is beautiful!

pgbs



Alitalia offers you Europe. — all of Europe — with many fast, convenient flights. Just step on board our aircraft and in less than two hours you're already in the Italian capital. From there an Alitalia Caravelle or a new DC-9/30 will fly you immediately to the major European cities — Paris, London, Brussels, Vienna, Athens... And before you leave, just a small bit of advice... if you're not in a hurry to reach your final destination, stop over in Rome. See your Travel Agent or our General Sales Agent, S. Mifsud & Sons Ltd., 311 Kingsway, Valletta, for further information and reservations.

ALITALIA 



A Ronson gets attention every time

But it only *needs* attention every five months

People notice the lustrous finish and sleek shape of a Ronson every time you bring it out. Which will be often! (We know it's perfect. We inspect each model 115 times.) Notice the admiring glances as you adjust your flame height. High for a cigar. Higher for a pipe. Low again for a cigarette.

What they don't know about your Ronson (unless you happen to tell them, and you probably will) is that it runs on tastefree butane gas. That it runs for up to five months on each filling. That it refills in five seconds. You should give the big Ronson range of gas lighters *your* attention, soon.

RONSON Recognised round the world for lighters and electrical products of quality.

NEEDLER'S
MILK CHOCOLATE
in 6 Flavours

MILK
KRISPIE
ORANGE
PINEAPPLE
COFFEE
SULTANA
and
HAZELNUT

Sole Agent:-

OSWALD ARRIGO

153, OLD MINT STREET, VALLETTA — Phone 21788

MAKE SURE OF
MONARCH
ONE OF SCOTLAND'S
FINEST WHISKIES



ALL THE WORLD ASKS FOR

FUJI FILMS

AND

FUJICA CAMERAS

THE BEST FILM AND CAMERAS
IN THE LOCAL MARKET.

Can be bought and seen at:-

THE ROYAL STUDIO

133, OLD THEATRE STREET, VALLETTA

Telephone 25123

HEMPEL'S PAINTS ARE BEST!

HEMPALIN Enamels and
HEMPATONE Plastic Emulsion

Obtainable from all Leading Ironmongers

SUPPLIERS TO THE MALTA GOVERNMENT, LEADING
INDUSTRIAL FIRMS AND THE BUILDING INDUSTRY

Manufactured by

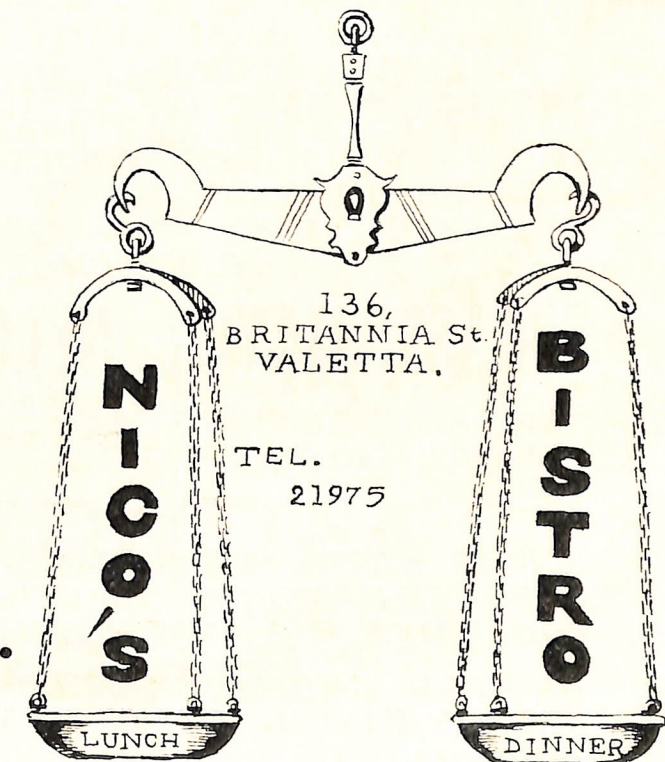
HEMPEL'S MARINE PAINTS (Malta) Ltd.

28B SOUTH STREET — VALLETTA

Phone 25911/2 — 22215

OTHER HEMPEL FACTORIES AT: BELGIUM, BRAZIL, CANADA,
DENMARK, FRANCE, W. GERMANY, GREECE, GT. BRITAIN, ICELAND,
INDIA, ITALY, KUWAIT, NORWAY, SPAIN, SWEDEN, U.S.A.

**AFTER
THE
THEATRE
DINE AT....**



COLEIRO'S TAVERN MARSA

COME TONIGHT FOR DELICIOUS FRESH SEASONAL
FISH DISHES AND MEAT SPECIALITIES PREPARED
BY OUR FOREIGN AND LOCAL CHEFS.

FREE WINE AND NO SERVICE CHARGE

FOLKLORE MUSIC AND STAFF IN MALTESE
NATIONAL COSTUME

DOING AWAY WITH NYLON STOCKINGS IS NOT
A FINANCIAL ECONOMY, BUT AN ECONOMY AT
THE EXPENSE OF GOOD TASTE.

IT IS ALWAYS GOOD POLICY TO WEAR NYLON,
BECAUSE IN FACT NYLON STOCKINGS COVER
UP AND REVEAL.

WE RECOMMEND:-

SPRASS MAYER NYLON STOCKINGS

AVAILABLE IN MANY TYPES AND SHADES FOR
ALL OCCASIONS, INCLUDING DIAMOND FISHNET.

Phone 27110

SPRASS MAYER STOCKINGS ARE EXPORTED ALL
OVER THE WORLD INCLUDING FAR EASTERN
COUNTRIES AND AMERICA.

DIAMOND NETTED STRETCH STOCKINGS AVAIL-
ABLE IN PASTEL SHADES TO MATCH YOUR EVERY
MOOD AND DRESS

Pure goodness...

REGAL

the best
evaporated milk

FULL CREAM UNSWEETENED



*The very best
for babies*



PAOLO BONNICI & CO.

BONNICI'S BUILDING, UPPER CROSS ROAD — MARSA.

Tel. 29363, 21757, 24069

**BUY THE BEST
PAYNE'S G.P. TEA
THE ONLY PURE
CEYLON TEA
AVAILABLE**

Raci PERUGINA
delicious chocolates with hazelnut



"the gift for happy hours"
Obtainable from all leading confectioners

Trade Enquiries:

C. CAMILLERI & SONS

(The oldest firm of English and French Confectionery)

VALLETTA - MALTA

MALTA'S MOST EXCLUSIVE DEVELOPMENT

VILLAS AND BUNGALOWS
WITH SEAFRONT VIEW
FOR SALE SHORTLY

Enquiries:

**THE BLUE GROTTO DEVELOPMENT
CO. LTD.**

59 BRITANNIA STREET, VALLETTA

TELEPHONE 21758



**THE NEW RAWLPLUG
DUROFIX**

- FASTER DRYING
- STRONGER ADHESIVE
- HOT WATER PROOF
- COLOURLESS

STOCKED BY ALL LEADING STORES IN
MALTA AND GOZO

Malta stockists and Agents:-

FIRM AGOSTINO VELLA

195, OLD BAKERY STREET, VALLETTA

Phone: Central 26368



—the most highly prized
whisky in the world *it never varies*

Sole distributor: P. Cutajar & Co Ltd, Valletta

THE BRITISH HOTEL AND RESTAURANT

(Incorporating Cecil Hotel and Claridge Hotel)

ST. URSULA STREET, VALLETTA

Tel: 26019, 24730

46 rooms — all with hot and cold water.
Hot baths — showers.

Visit "The British" for first-class
Maltese food — and enjoy the
superb panoramic view of the
Grand Harbour.

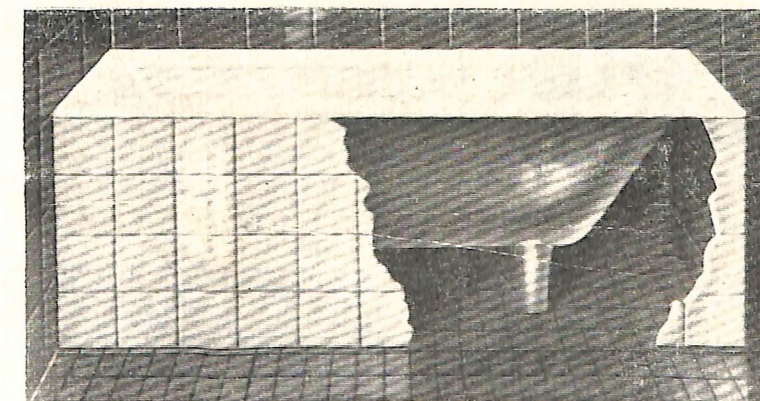
FRIENDLY SERVICE — REASONABLE PRICES

Managing Director: G. MONTEBELLO

*To all to each a fair good night
And pleasing dreams, and slumbers light!*

after a nice-warm-bath in a

FERUNION BATHTUB



“APEROL”

*Here
is your
favourite
tonic*

APEROL

YAGO
Spanish Wines

STAUB***
Cognac

SAROTOV
Vodka

CLUB IMPERIAL
Scotch Whisky

Trade Enquiries:

C. BAJADA & SONS LTD.
“BRITANNIA HOUSE”, OLD BAKERY STREET.
VALLETTA — Dial 25725

CHANEL

SAMUEL

SPECIALISTS IN ALL KINDS OF
LEATHER GOODS

INCLUDING

ANTLER SUIT & HAT CASES,
SHAVING SETS, LADIES TOILET SETS, WALLETS,
PURSES, CIGARETTE CASES, BRIEF CASES,
WRITING CASES, PHOTO FRAMES & NOVELTIES
Etc. Etc. Etc.

53 - 54 OLD BAKERY STREET — VALLETTA - MALTA.
Tel. Central 26433

HOTEL DE PARIS



Cafe' de Paris

170, THE STRAND

GZIRA

PHONE: 34294

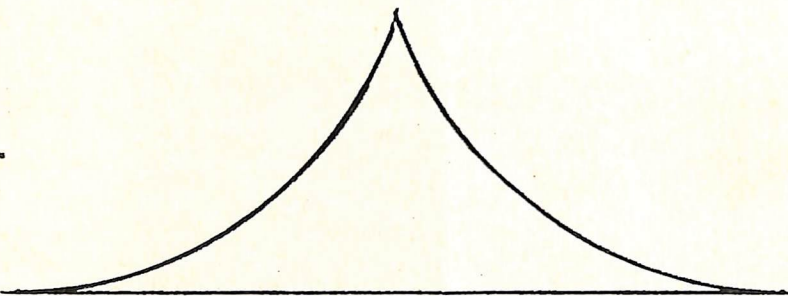
DE LUXE RESTAURANT



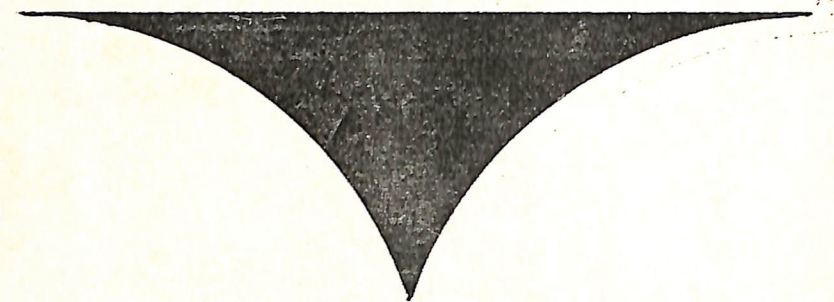
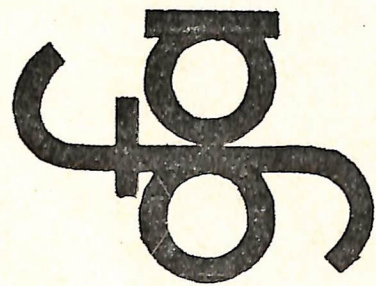
Mrs. INO SAVINI

Ino Savini

It's a
fur's paradise at



g. fenech azzopardi
66, kingsway,
valletta malta.



Remarkably refreshing

A light
cologne
for men



Sole Agents: G. CUSCHIERI & Co. Ltd. 63/64 Britannia Street, Valletta, Tel. 24866



Mr. DANTE MAZZOLA

Dante Mazzola



Mr. EDGARDO EGADDI

Edgardo Egaddi



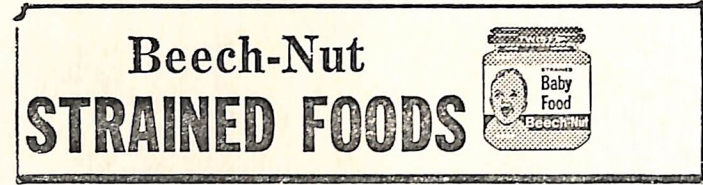
AUGUSTO CARDI

Augusto Cardì



Mr. ANGELO PECCHIAI

Angelo Pecchiai



Sole Agents:-

CHARLES DARMANIN & CO.

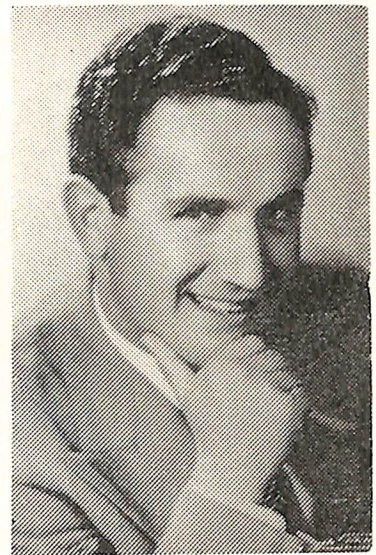
10, ST. PAUL'S STREET,
VALLETTA

Telephone Central 24310

The best thing about
this glass of water



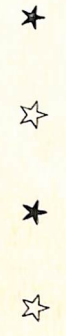
is the amount of room
left for



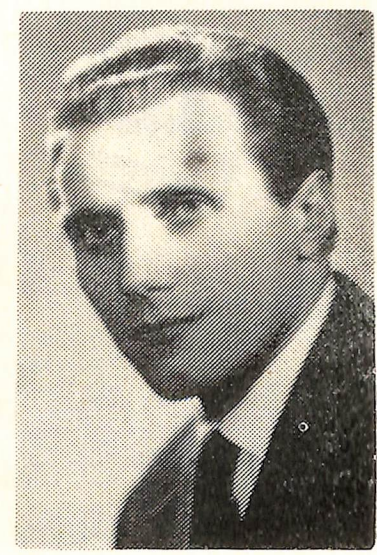
FLAVIANO LABO'



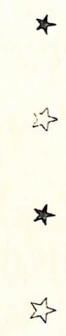
ILEANA DALL'ARA



DELIA LAGO



CARLO TORREGIANI





Per LEI

La Brillantina moderatamente profumata per capelli composti, morbidi, puliti usate **LINETTI** Brillantina liquida con spruzzatore oppure solida mantenendo i capelli vivi, folti e sani.

Per LUI

MADAME BUTTERFLY

L-ISTORJA FIL-QOSOR

L-Ewwel Att

XENA: Dar fuq gholja f'Nagasaki, il-Gappun.

Il-Fizzjal Pinkerton tan-'Navy' Amerikan u, qieghed idur, bil-ghajmuna ta' Goro, sensal, id-dar li xtara ghall-gharusa Gappuniza tieghu Cio-Cio-San, jew ahjar, Madame Butterfly. Ikellem lil Suzuki, il-qaddejja ta' Butterfly. Il-Konslu Amerikan Sharpless ghalxejn jaghmel li jista' biex jipperswadih li l-Gappunisa u hbiebha qed jiehdu dak it-tieg bis-sod u ghalhekk ghandu jzomm lura. Izda Butterfly tasal ferhana u misthija, imdawra bil-hbieb, Pinkerton jissahhar ghal warajha. Din it-tfajla tghidlu kif ghalih qalbet ukoll ir-religjon. It-tieg isir, mhux bla ma jipprova jisfrattah iz-ziju l-qassis (il-Bonzu) ta' Butterfly, li jigbed in-nies ghal warajh u jishetha. Pinkerton isabbarha wara li jkecci lil kulhadd u, kif il-kwiekeb johorqu, Butterfly tinsa d-dwejjaq ghall-imhabba ta' l-Amerikan.

It-Tieni Att

XENA: Fid-dar ta' Butterfly.

Ghaddew tliet snin u Butterfly ghandha tifel li msejken lil missieru ma jafux. Pinkerton ma zammx kelmtu li jigi lura malli l-pitirross jaghmel il-bejta. Imma Butterfly qalbha qawwija u tistennih dejjem. Il-Konslu Sharpless jigi biex, bis-sabar kollu, jaghtiha l-ahbar li Pinkerton ikun izzewweg Amerikan. Izda t-tfajla Gappuniza ma taghtihx zmien jaqralha l-ittra sewwa u tifhem hazin. Jidhol ukoll il-Princep Yamadori li kien ilu jitlobha idha. Butterfly ma tridx taf bih: hi mizzewga ma' Amerikan u timxi fuq il-ligi Americana. Il-Konslu jipprova jfehima s-sewwa, imma Butterfly ma tridx taf. Sharpless jitlaq imgholli ghalha. Fil-hin jispara l-kanun ta' frejgata fil-port. Butterfly taghraf il-frejgata ta' Pinkerton. Gej! Gej! Hija u Suzuki jzejnu d-dar ferhanin. U Butterfly, bit-tifel f'dirghajha, taghmel il-lejl wara l-hgieg tistennieh.

It-Tielet Att

XENA: L-istess tat-Tieni Att.

Sebah, u Pinkerton ma giex. Butterfly ittalla' t-tifel biex tmaddu u toqghod tistrieħ ftit. Suzuki tisma' l-bieb u ssib quddiem wiċċha lil Pinkerton ma' martu l-Amerikana u Sharpless. Bilkemm temmen il-verità u tghidlu li, kif Butterfly issir taf, tmut qalbha maqsuma. Pinkerton ma jiflahx iżjed. Jitlaq hu wkoll. Izda Butterfly tisma' l-kliem. Tinzel. Tilmah lill-Amerikana. Issir taf il-verità. Pinkerton irid, jekk jista' jkun, jigbor it-tifel u jrabbih hu. Butterfly, qalbha sewda, taċċetta li taghtihulu jekk jigi hu stess minn hawn u nofs siegħa ohra. Kif tibqa' wahidha tghannaq it-tifel u taghmel "harakiri" bix-xabla ta' missierha. Pinkerton jasal tard u jsibha fl-ahbar nifs ta' hajjitha.

e.s.i.

Your glasses, please !.....

at interval time.....

it's.....

PEPSI..
of course!

MADAME BUTTERFLY

JAPANESE TRAGEDY IN THREE ACTS

Libretto by Illica and G. Giacosa after David Belasco.

Music by

GIACOMO PUCCINI

Editore Ricordi

First produced at "La Scala", Milan, in 1904.

CHARACTERS

<i>MADAME BUTTERFLY, Cho-Cho-San</i>	EDY AMEDEO
<i>LT. B.F. PINKERTON, U.S. Navy</i>	CARLO MENIPPO
<i>SUZUKI, Butterfly's Maid</i>	RITA BEZZI BREDA
<i>SHARPLESS, U.S. Consul in Nagasaki</i>	FRANCO PIVA
<i>GORO, a Marriage Broker</i>	LUIGI BARUFFI
<i>PRINCE YAMADORI</i>	GUIDO PASELLA
<i>THE BONZE</i>	SALVATORE CATANIA
<i>THE IMPERIAL COMMISSIONER</i>	GUIDO PASELLA
<i>Mrs. KATE PINKERTON</i>	ANNA COLOMBO
<i>DOLOR, Cho-Cho-San's Son</i>	JANNETTE ZAMMIT

Relatives, Friends, Servants.

The scene is in Japan. — At Present.

Conductor of the Orchestra
INO SAVINI

Producer
AUGUSTO CARDI

Chorus Master
EDGARDO EGADDI

Prompter
ANGELO PECCHIAI

MADAME BUTTERFLY

SYNOPSIS

Act I

SCENE: A House on a hill in Nagasaki, Japan.

Lieutenant Pinkerton of the U.S. Navy is shown by Goro, a marriage broker, over a house he has taken for his Japanese bride-to-be, Cho-Cho-San, known as Madame Butterfly. He meets Suzuki, Butterfly's maid. The U.S. Consul, Sharpless, tries in vain to dissuade Pinkerton from the marriage which, as he knows, is being taken very seriously by Butterfly and all her friends. Indeed, Butterfly has given up her national religion for it. Soon after, Butterfly and her relatives arrive, the marriage ceremony is carried out, not without opposition from a bonze (Japanese priest) who is also Butterfly's uncle and who denounces her for forsaking her faith. Pinkerton clears the house and comforts Butterfly, and, as the stars come out, they throw themselves in each other's arms.

Act II

SCENE: Inside Butterfly's house.

Three years have passed and Butterfly has a little boy who has never seen his father. After his recall home, Pinkerton has not kept his promise to return to Japan, as he said, "when the robins have nested". Butterfly is, however, quite sure he will come. Sharpless arrives and patiently endeavours to break the news to her that Pinkerton has married an American girl with whom he will be visiting Nagasaki. But Butterfly is so excited at hearing Pinkerton's name that she does not listen to the rest and Sharpless has to leave her undecieved. Prince Yamadori comes to seek her hand, but Butterfly insists that she is married to Pinkerton and refuses him. The Consul tries once more to explain matters to her, but she is sure Pinkerton will come back if he knows about the little boy. Sharpless sadly leaves her, unable to do more. A cannon shot from the bay attracts the notice of Butterfly to a U.S. ship that has just sailed in. It is Pinkerton's ship. Butterfly is overjoyful and, with Suzuki's help, decorates the house and watches for her "husband's" coming. As the night wears on Suzuki falls asleep but Butterfly stays awake.

Act III

SCENE: Same as Act II.

At dawn Butterfly goes off to rest a little. Pinkerton and his American wife appear with Sharpless, but, on realising from Suzuki how taken is the Japanese girl with his return and how she would surely die of sorrow on learning the grim truth, the Lieutenant cannot bear to stay. Butterfly hears without apparent emotion that Pinkerton has remarried and wishes to adopt the child. It is Mrs. Pinkerton herself who proposes it. Butterfly's mind is set. She says she shall give her boy only to him if he calls in half an hour. Left alone, she embraces the child and falls upon her father's sword as Pinkerton rushes up the hill.

e.s.i.



**THE GREATEST
NAME IN
CIGARETTES**



WORLD COPYRIGHT

RKSF 900.

DORLY

THE RELIABLE SWISS
TIME KEEPER



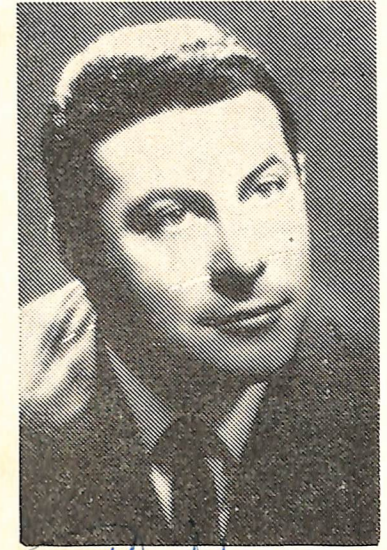
EMM. PACE & CO. LTD.

78, ST. MARY'S STREET — SLIEMA

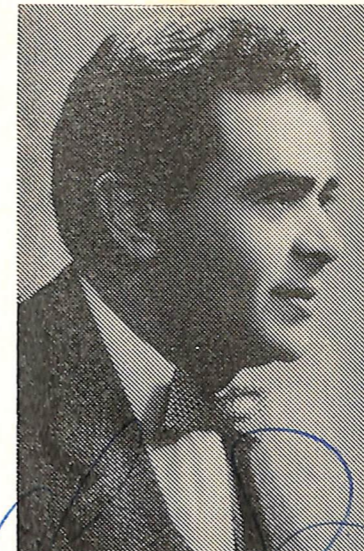
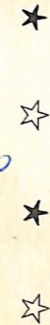
Dial 34575



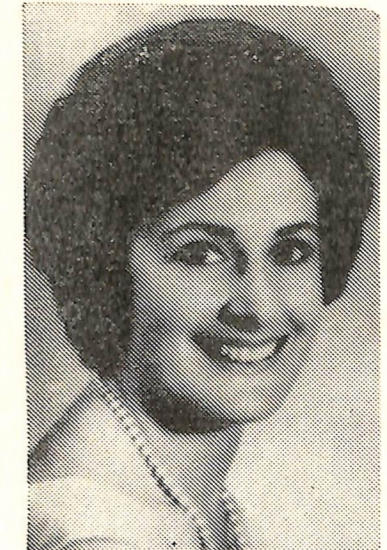
EDY AMEDEO



CARLO MENIPPO



FRANCO PIVA



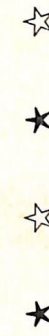
ANNA MACCIANTI



Handwritten signature: Franco Piva

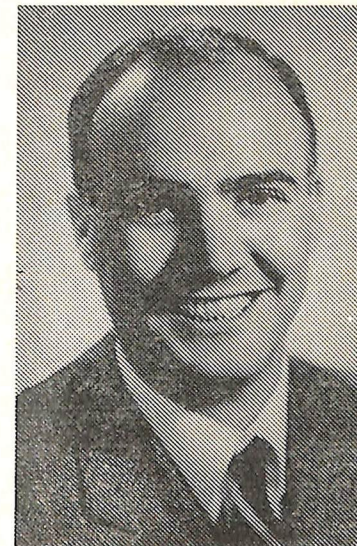
We think, in all modesty, that you know we sell fine french perfumes. We think, however, that you will be interested to know that we are opening our branch in Sliema, 8, Prince of Wales Road, very soon.

rosina depares

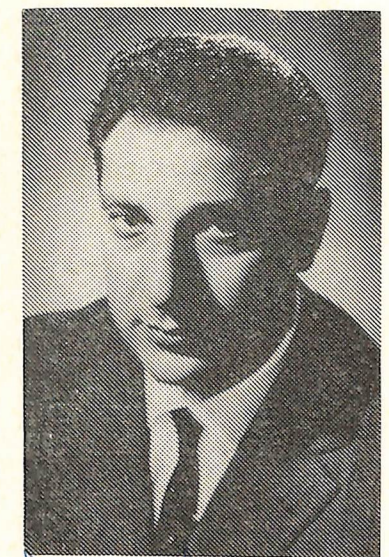


RITA BEZZI BREDA

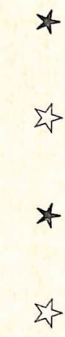
Rita Bezzi Breda



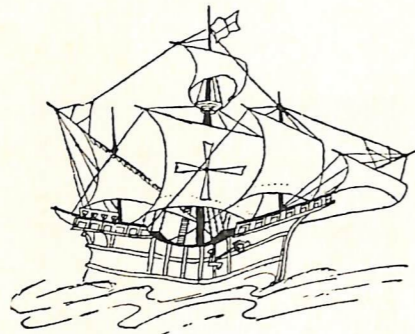
MARIO STECCHI



SALVATORE CATANIA



Salvatore Catania



CARAVELLE

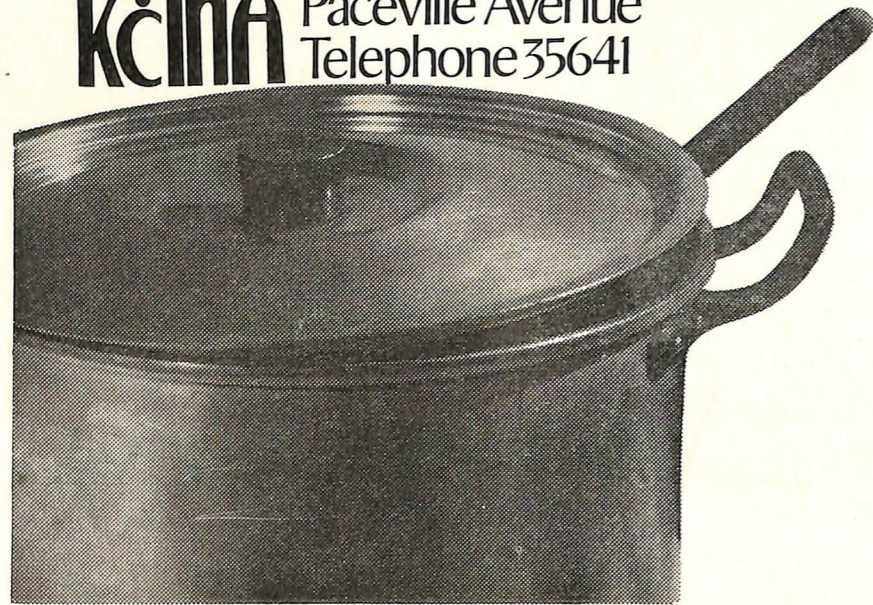
Malta's Most Luxurious Night Club
& Restaurant

QUI-SI-SANA, SLIEMA, MALTA.

Telephone 34069

Traditional Maltese food: simple, well
cooked and inexpensive. Kcina always
the friendliest place to eat.

KCINA Paceville Avenue
Telephone 35641



GIUSEPPE BARATTI



LUIGI BARUFFI



GUIDO PASELLA

Baruffi-Luigi

Pasella

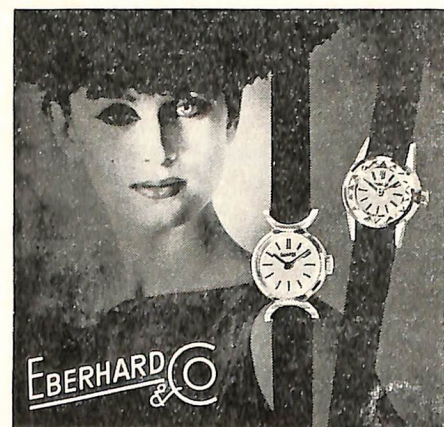
After the Opera
wine ...
and dine ...
at



Sacha's

the Discotheque Dining Club
35 South Street, Valletta
...for reservations 'phone 29050

There is a **LARGE SELECTION**



For the Woman Who
Appreciates Elegance...

the new Eberhard collection offers a
vast choice of delightfully styled, distinctly
modern timepieces.

Ref. 692 18 kt. gold Ref. 66 18 kt. gold with
faceted sapphire crystal

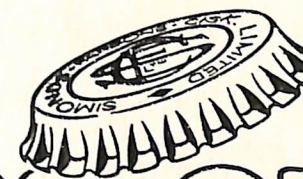
EBERHARD & CO. LTD., LA CHAUX-DE-FONDS / SWITZERLAND

available of

EBERHARD

watches... for
ladies and
gentlemen.

Trade Enquiries Tel: 28215



CAPS OFF TO FARSONS £3000 LOTTERY

Twelve caps from any of Farsons beers or Kinnie, or from any Schweppes or Mission bottles, entitle you to an entry ticket for Farsons' Lottery. Yes, just saving twelve caps from your favourite drinking gives you a chance to win cash. First prize £1000, second £300, third £200, plus 10 x £100 and 10 x £50. So drink up—and your local store will give you the tickets for your bottle tops!

Beers — Kinnie — Schweppes — Mission.



**GOOD FORTUNE
FROM FARSONS**

DPL 17/68

Set on the old bastions of Marsamxett overlooking historic Fort Manoel and the picturesque Yacht Marina.

HOTEL MANOEL

A new hotel with extra spacious rooms complete with bath/shower, telephone, radio, restaurant, bar / lounge and dance floor.

Rates from 32/6 per day

MARSAMXETT ROAD,

VALLETTA

Telephone 28962

MARINA HOTEL SLIEMA

OUR CANDLELIT RESTAURANT

OFFERS

DELECTABLE SEA FOOD
AND CONTINENTAL SPECIALISTS

NIGHTLY UNTIL 10 p.m.

FOR TABLE RESERVATIONS DIAL 36461/2/3/4

Build Your Record Library . . .
from the Wide Selection of Stereo Long Plays
at the

RECORD CENTER

367 PRINCE OF WALES ROAD,
6 CATHEDRAL STREET,
SLIEMA — Tel. 33591

OUR SPECIAL OFFER

"TOSCA" 2 LONG PLAYS STEREO/MONO
£1. 15s. 0d. Complete

I PAGLIACCI/CAVALLERIA RUSTICANA
3 LONG PLAYS . . . STEREO/MONO
£2. 12s. 6d. Complete

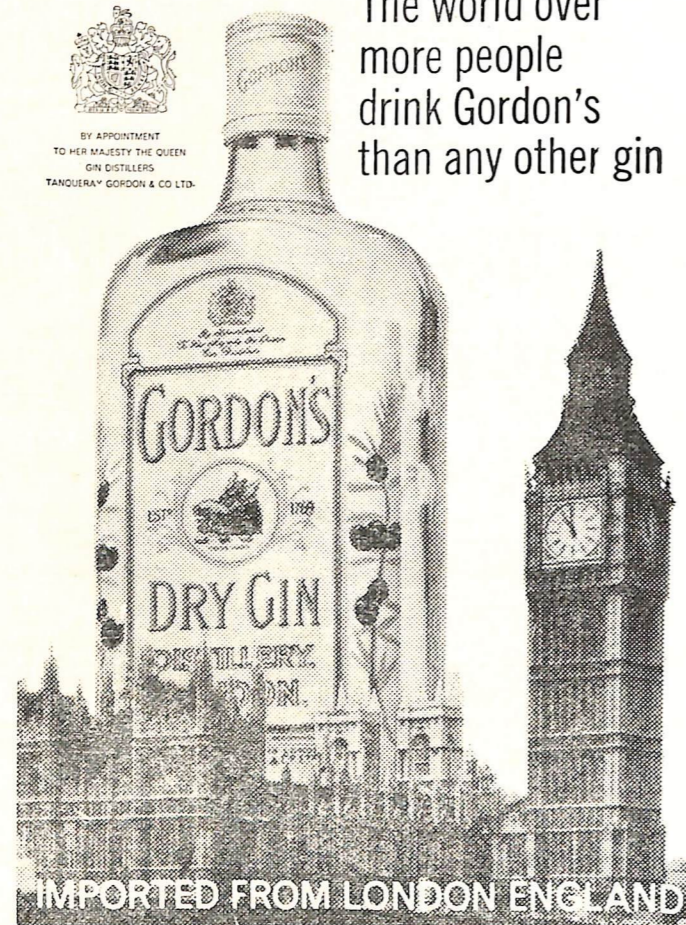
RIGOLETTO STEREO/MONO 2 LONG PLAYS
£1. 15s. 0d. Complete

Gordon's

England's favourite Gin



The world over
more people
drink Gordon's
than any other gin



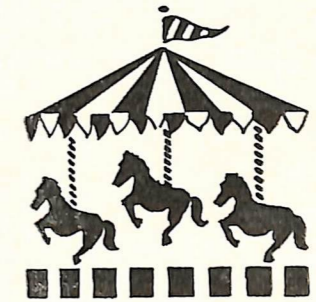
Sole Agents:-

SACCONI & SPEED LTD.

20, SOUTH STREET, VALLETTA — Phone: Dial 27275/6

5, ST. ANNE SQUARE, SLIEMA — Phone: Sl. 30436

UNIQUE!



MALTA'S ONLY "OLDE ENGLISH PUBBE"

Arthur and Alex invite you to relax in the
comfortable atmosphere of

"THE ROUNDABOUT", PACEVILLE

Just a few yards from the Casino Gates

Telephone 32576

OPEN ALL DAY, EVERYDAY, FOR YOUR CONVENIENCE

To facilitate YOUR banking requirements

bank with

NATIONAL BANK OF MALTA LTD.

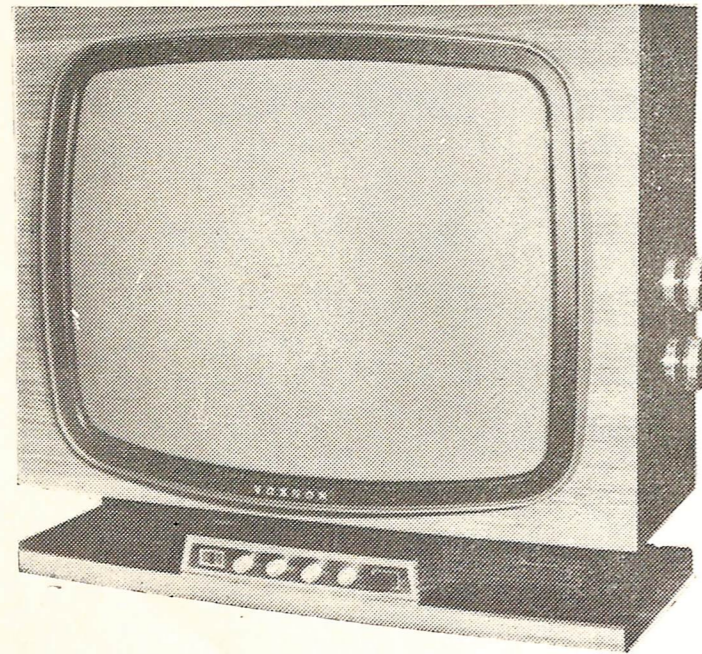
Incorporating

SCICLUNAS BANK

(BANKERS SINCE 1809)

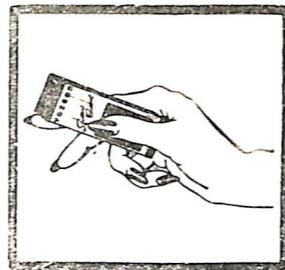
BRANCHES IN ALL PARTS OF THE ISLAND

T.V. VOXSON



MERCURIO D'ORO IN ITALY
(Oscar del industria)
1st. PRIZE IN U.S.A.
(Hess Bros Prize as regards
Black/White picture)

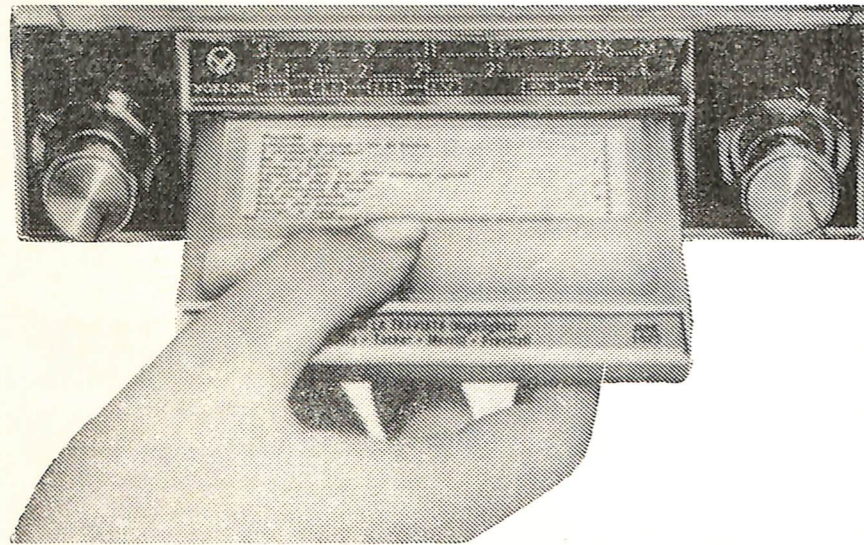
1. They are prepared to take the Colour T.V. programmes: the tuner is already fitted on all Models.
2. They can be controlled from 60 ft away as regards change of Channels, by means of ultrasonic sound Spatial Control (not remote control).
3. The Screen is a bullet proof Polaroid Glass for better viewing.
4. All Models are fitted with a Nuvistor, which plays the part of a booster: thus giving a much clearer and more pronounced picture. Such boosters are generally used in fringe areas.



VOXSON — ☆ Sonar ☆ GN 104 SR

Stereophonic Tape player combined with Car Radio

- ★ **8 TRACK**
continues playback due to automatic track change
- ★ **2 WAVEBAND**
car radio
- ★ **"SOLID STATE"**
with
34 semi-conductors
- ★ **14 WATT OUTPUT**
- ★ **4 HIFI**
speakers



For free demonstrations call 'at:—

NANI

8, SOUTH STREET VALLETT

81a, TOWER ROAD — SLIEMA



Stuart Crystal

**CRYSTALWARE
OF THE
FINEST
QUALITY**

FROM

JEWELCRAFT Ltd.

76 SOUTH STREET

VALLETTA

TEL. 20824

OSBORNE HOTEL

SOUTH STREET — VALLETTA

IS

- ★ CONVENIENT
- ★ COMFORTABLE
- ★ QUIET
- ★ EFFICIENT

BAR & RESTAURANT OPEN TO NON-RESIDENTS

All rooms with Private Bath, Telephone, Rediffusion

Telephones: 25646 (Manager) — 23656/7 (Guests)



Johnnie Walker...the world's largest selling scotch whisky



Born 1820 - still going strong

Sole Distributors:-

CAPT. A. CARUANA LTD.

KINGSWAY, VALLETTA

THE WORLD'S BEST SINGERS CAN ENTERTAIN YOU IN YOUR OWN HOME!

A VAST RANGE OF COMPLETE OPERAS IN MONO OR STEREO CAN BE OBTAINED FROM

BRIZZI of Kingsway

AIDA	ADRIANA LECOUVREUR
ANDREA CHENIER	RIGOLETTO
THE BARBER OF SEVILLE	GIOCONDA
THE BARTERED BRIDE	NOZZE DI FIGARO
LA BOHEME	NORMA
BORIS GODOUNOV	LA RONDINE
CARMEN	MEFISTOFELE
COSI FAN TUTTE	ERNANI
CAVALLERIA RUSTICANA	
DON GIOVANNI	
L'ELISIR D'AMORE	
FALSTAFF	
FAUST	
TURANDOT	
BALLO IN MASCHERA	TROVATORE
LUCIA DI LAMMERMOOR	NABUCCO
MADAME BUTTERFLY	TOSCA
FORZA DEL DESTINO	OTELLO

All Sung by the World's Greatest Singers and Recorded in the Most Famous Opera Houses in All the World.

R. BRIZZI 293 Kingsway, Valletta (C. 27362)

Dresswear by

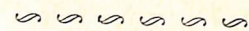
BERNARDS

Handcut & Tailored

or

Ready to Wear

From £16 - 19s. - 6d.



ALSO THE FINEST SELECTION OF:-

- ★ OVERCOATS
- ★ RAINCOATS
- ★ LOUNGE SUITS
- ★ SPORTS JACKETS
- ★ CASUAL WEAR

SPREAD YOUR PAYMENTS
OVER A PERIOD BY BANKERS
ORDER AT NO EXTRA COST

BERNARDS

45 Ordnance Street,
Valletta

18 The Strand,
Sliema
Telephone 24665

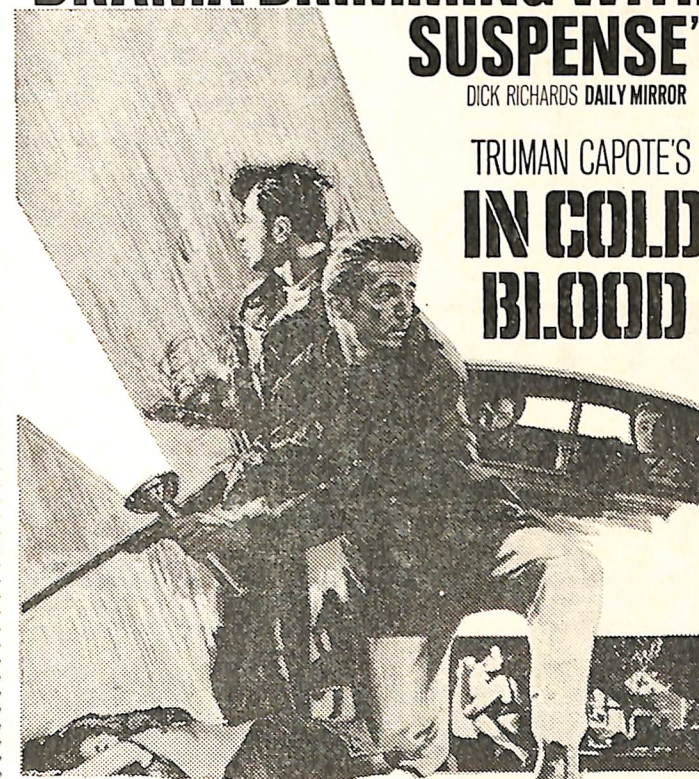
26 South Street,
Valletta

NEXT ATTRACTION

**"DRAMA BRIMMING WITH
SUSPENSE"**

DICK RICHARDS DAILY MIRROR

TRUMAN CAPOTE'S
**IN COLD
BLOOD**



Written for the Screen and Directed by RICHARD BROOKS Music by QUINCY JONES

A Columbia Pictures Release in Panavision



TRUMAN CAPOTE'S
"IN COLD BLOOD"
TELLS AN ABSOLUTELY
TRUE STORY
THIS IS NOT FICTION —
IT IS FACT.
EVERY INCIDENT
IN THIS FILM ACTUALLY
HAPPENED.
... AND MAKE NO
MISTAKE WHAT TOOK
PLACE IN KANSAS
COULD
HAPPEN HERE!



**COLISEUM
THEATRE**

VALLETTA

FULLY AIR CONDITIONED

ADULTS ONLY



AMBASSADOR

**THEATRE
VALLETTA**

FULLY AIR CONDITIONED
ADULTS ONLY



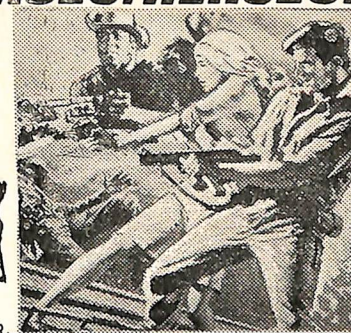
BRUTES! SAVAGES! HEROES!

MGM Presents A GEORGE ENGLUND PRODUCTION

Starring
**ROD TAYLOR
YVETTE MIMIEUX
JIM BROWN**

**THE
MERCENARIES**

And
KENNETH MORE PANAVISION
and METROCOLOR



Swiss House.

FOR

**BETTER
DRESS FABRICS**

B. TAGLIAFERRO & SONS LTD.

EST. 1812

VALLETTA - MALTA

BANKERS

BANKING TRANSACTIONS EXECUTED

CORRESPONDENTS IN ALL MAJOR CITIES
OF THE WORLD

SINGER

have served the world for 118 years

In 1850 the first **SINGER** || || || ||

sewing machines made their ||

appearance ||

In 1968 there are ||

SINGER

television sets

radios

radio-phonographs

typewriters

refrigerators

cookers

washing machines

polishers

knitting machines

. all fine **SINGER** products for your home

||
||
||
||
See them at **SINGER** Sewing Centres
and **SINGER** Agents

E' UN PRODOTTO BERTOLLI



E' UN PRODOTTO
BERTOLLI

BERTOLLI
BERTOLLI
BERTOLLI

COMPRA CIO' CHE VEDI



LA BOTTIGLIA
NON NASCONDE NIENTE

LA BOTTIGLIA E' MEGLIO E PIU' PRATICA E TRASPARENTE

COMPRA CIO' CHE VEDI

L'OLIO DI SEMI HOLIDAY
PER LA BUONA CUCINA E' UN PRODOTTO BERTOLLI

HOLIDAY VIOL D'UNA FESTA IN CUCINA

IT'S A BERTOLLI PRODUCT

